

little tikes®

645792M

XIM645792 - 11/17

www.littletikes.com

www.littletikes.co.uk

www.littletikes.nl

www.littletikes.pl

ENGLISH

TUMBLIN TOWER CLIMBER™

Ages: 2 years & up

Please save sales receipt for proof of purchase.

WARNING: **ADULT ASSEMBLY REQUIRED.**

Two adults are required for assembly.

- Keep these instructions for future reference.
- Prior to assembly, this package contains small parts: hardware which is a choking hazard and may contain sharp edges and sharp points. Keep away from children until assembled.
- To prevent serious injury, children must not use the equipment until properly installed.
- Falls onto hard surfaces can result in head or other serious injuries. Never place on concrete, asphalt, wood, packed earth, grass or other hard surfaces. Carpet over hard floors may not prevent injury. Always use protective surfacing on the ground under and surrounding the playground equipment according to the enclosed "Consumer Information Sheet for Playground Surfacing Materials." Maximum fall height protection up to 2 feet (.6 m) required.
- Adult supervision required. Do not leave children unattended.
- This product is intended for use by children ages 2 years & up.
- Not suitable for children under 18 months. Long cord / long chain. Strangulation hazard.
- Maximum weight per child: 60 lbs. (27 kg). Limit 3 children.
- Shoes must be worn at all times.
- This product is intended for indoor or outdoor domestic family use only.
- Observing the following statements and warnings reduces the likelihood of serious or fatal injury.
- Place this product on level ground and at least 6' (2 m) away from any object. Objects to be avoided include, but are not limited to, fences, buildings, overhead branches, laundry lines or electrical wires.
- It is recommended that the orientation of the assembled product be such that direct sunlight is minimized on surfaces intended for standing or sitting.
- Instruct children on proper use of this product, only after properly placed, and not in a manner other than intended.
- Do not allow children to climb on product when product is wet.
- Instruct children not to attach items to the product that are not specifically designed for use with the product such as, but not limited to, jump ropes, clotheslines, pet leashes, cables and chains, as they may cause a strangulation hazard.
- Instruct children to remove their bike or other sports helmet before playing on this product.
- Dress children appropriately: do not allow children to wear loose-fitting clothing including ponchos, scarves and garments with drawstrings. Well-fitting shoes must be worn at all times.

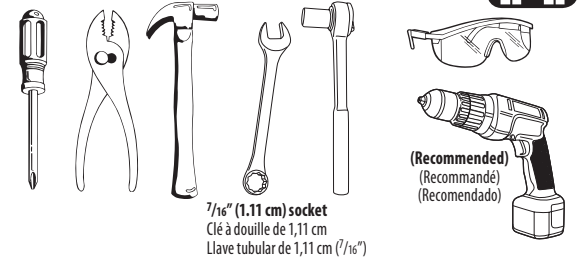
Adult assembly required / Le montage devra être effectué par un adulte /
Debe ser armado por un adulto



**Included in hardware pack.
Discard after use.**
Inclus dans le sac de visserie. À jeter après utilisation.
Incluidos con las piezas para montaje. Descártelos después de utilizarlos.

Axle cap tool color may vary.
La couleur de l'outil pour chapeau d'essieu peut varier.
El color del dispositivo para remate del eje puede variar.

Tools required (not included) / Outils Requis (ne sont pas inclus)
Herramientas Requeridas (no se incluye)



7/16" (1.11 cm) socket
Clé à douille de 1,11 cm
Llave tubular de 1,11 cm (7/16")

(Recommended)
(Recommandé)
(Recomendado)



- Protect your eyes. Always wear safety glasses when using a hammer.

MAINTENANCE

WARNING:

Failure to perform periodic checks could cause this product to overturn or cause a fall.

The following checks should be performed at the beginning and end of each season and twice monthly during the usage period:

- Reinstall any plastic parts, such as swing seats or any other items that were removed for the cold season.
- Tighten all hardware.
- Lubricate all metallic moving parts at the beginning of the play season and twice per month during the play season.
- Check all protective coverings on bolts, pipes, edges, and corners. Replace if they are loose, cracked, or missing.
- Check all moving parts including swing seats, ropes, cables, and chains for wear, rust, or other deterioration. Replace if any of these conditions exist.
- Check metal parts for rust. If found, sand and repaint using a nonlead-based paint meeting the requirements of 16 CFR 1303.
- Rake and check depth of loose fill protective surfacing materials to prevent compaction and to maintain appropriate depth. Replace as necessary.
- Take this product indoors or do not use when temperatures fall below 0°F/-18°C.

DISPOSAL

- Disassemble and dispose of equipment in such a manner that no hazardous conditions such as, but not limited to, small parts and sharp edges exist at the time equipment is discarded.

CONSUMER SERVICE TOLL-FREE NUMBER:

United States:
www.littletikes.com
1-800-321-0183 Monday - Friday
The Little Tikes Company
2180 Barlow Road
Hudson, OH 44236
E-mail: service@littletikescare.com

United Kingdom:
www.littletikes.co.uk
Little Tikes
MGA Entertainment (UK) Ltd
50 Presley Way
Crownhill
Milton Keynes MK8 0ES
Bucks, UK
E-mail: Info.LittleTikes@mgae.com



Printed in U.S.A. D.R. ©2017 The Little Tikes Company
©The Little Tikes Company, an MGA Entertainment company. LITTLETIKES® is a trademark of Little Tikes in the U.S. and other countries. All logos, names, characters, likenesses, images, slogans, and packaging appearance are the property of Little Tikes. Please keep this address and packaging for reference since it contains important information. Contents, including specifications and colors, may vary from photos depicted on package. Instructions included. Please remove all packaging including tags, ties & tacking stitches before giving this product to a child.

LIMITED WARRANTY

The Little Tikes Company makes fun, high quality toys. We warrant to the original purchaser that this product is free of defects in materials or workmanship for one year * from the date of purchase (dated sales receipt is required for proof of purchase). At the sole election of The Little Tikes Company, the only remedies available under this warranty will be the replacement of the defective part or replacement of the product. This warranty is valid only if the product has been assembled and maintained per the instructions. This warranty does not cover abuse, accident, cosmetic issues such as fading or scratches from normal wear, or any other cause not arising from defects in material and workmanship. *The warranty period is three (3) months for daycare or commercial purchasers.

U.S.A and Canada: For warranty service or replacement part information, please visit our website at www.littletikes.com, call 1-800-321-0183 or write to: Consumer Service, The Little Tikes Company, 2180 Barlow Road, Hudson OH 44236, U.S.A. Some replacement parts may be available for purchase after warranty expires—contact us for details.

Outside U.S.A and Canada: Contact place of purchase for warranty service. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights, which vary from country/state to country/state. Some countries/states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

Please keep this manual as it contains important information.

little tikes®

Visit our website at
www.littletikes.com
to register your product online and
to enter our sweepstakes.
(No purchase necessary)

FRANÇAIS

TUMBLIN TOWER CLIMBER™

Age : 2 ans et plus

Prière de conserver le reçu comme preuve d'achat.

ATTENTION : **UN ADULTE DOIT EFFECTUER L'ASSEMBLAGE.**

Le montage nécessite 2 personnes.

- Conserver ces instructions à titre de référence.
- Avant l'assemblage du produit, ce paquet contient des petites pièces de matériel qui peuvent présenter un risque d'étouffement, et des bords et des arêtes tranchants. Tenir hors de portée des enfants avant l'assemblage complet.
- Pour prévenir des blessures graves, les enfants ne doivent pas utiliser l'équipement avant son installation complète.
- Une chute sur une surface dure peut causer un traumatisme crânien ou d'autres blessures graves. Ne placez jamais ce produit sur du béton, de l'asphalte, du bois, de la terre battue, de l'herbe ou d'autres surfaces dures. Un tapis sur un plancher dur pourrait ne pas suffire à empêcher les blessures. Utilisez toujours un revêtement de protection sur le sol, sous et autour de l'équipement du terrain de jeux, conformément à la « Fiche d'informations au consommateur sur les matériaux de surface des aires de jeux » jointe. Hauteur maximale de protection contre les chutes requise jusqu'à .6 mètre (2 pieds).
- La surveillance par un adulte est recommandée. Ne laissez jamais un enfant sans surveillance.
- Ce produit est destiné à des enfants de 2 ans et plus.
- Ne convient pas aux enfants de moins de 18 mois. Cordon long/chaîne longue. Risque d'étranglement.
- Poids maximum par enfant : 27 kg. Limité à 3 enfants.
- Les enfants doivent porter des chaussures.
- Ce produit n'est conçu que pour une utilisation domestique et familiale, à l'extérieur.
- L'observation des règles et des précautions suivantes diminue les risques d'accidents graves ou mortels.
- Installer cet appareillage sur un terrain nivelé et à une distance d'au moins 2 m de tout objet. Les objets à éviter comprennent mais sans s'y limiter, les clôtures, les constructions, les branches hautes, les cordes à linge ou les fils électriques.
- Nous vous recommandons d'orienter le produit assemblé de manière à minimiser l'exposition au soleil des surfaces conçues pour se tenir debout ou s'asseoir.
- Apprendre aux enfants comment utiliser cet appareillage de manière appropriée, seulement après avoir correctement effectué le montage et l'installation. Et non pas d'une manière qui ne correspondrait pas à la fonction de l'appareillage.
- Ne pas laisser les enfants grimper sur l'appareillage lorsque ce dernier est mouillé.

Parts/Hardware • Pièces et matériel • Piezas/Material de montaje

A <p>A. Platform (1) Plateforme (1) Plataforma (1)</p>	C <p>C. Roof support without handle (1) Support de toit sans poignée (1) Soporte de techo sin asa (1)</p>	D <p>D. Roof support with handle (1) Support de toit avec poignée (1) Soporte de techo con asa (1)</p>	E <p>E. Conveyor post top LEFT (1) Montant de transporteur supérieur GAUCHE (1) Poste transportador superior IZQUIERDO (1)</p>	F <p>F. Conveyor post bottom LEFT (1) Montant de transporteur inférieur GAUCHE (1) Poste transportador inferior IZQUIERDO (1)</p>	G <p>G. Conveyor post top RIGHT (1) Montant de transporteur supérieur DROIT (1) Poste transportador superior DERECHO (1)</p>	H <p>H. Conveyor post bottom RIGHT (1) Montant de transporteur inférieur DROIT (1) Poste transportador inferior DERECHO (1)</p>
B <p>B. Roof (1) Toit (1) Techo (1)</p>						
K <p>K. Conveyor Legs (2) Pieds du transporteur (2) Patas del transportador (2)</p> <p>front - devant delantera back - arrière traserá</p>	R-1 <p>Q-1. Slide Handle (left) (1) Poignée du toboggan (de gauche) (1) Agarradera del tobogán (izquierda) (1)</p>	J-1 <p>J-1. Conveyor post support (4) Support de montant de transporteur (4) Soporte del poste del transportador (4)</p>	I <p>I. Cannon arm (1) Bras de canon (1) Brazo del cañón (1)</p>			
L <p>L. Legs (2) Pieds (2) Patas (2)</p> <p>front - devant delantera back - arrière traserá</p>	Q-2 <p>Q-2. Slide Handle (right) (1) Poignée du toboggan (de droite) (1) Agarradera del tobogán (derecha)</p>	S <p>S. Climbing Wall (1) Mur d'escalade (1) Pared para trepar (1)</p>	T <p>T. Cannon (1) Canon (1) Cañón (1)</p>			
M-1 <p>M-1. Water valve housing (1) Boîtier de robinet d'eau (1) Alojamiento de la válvula de agua (1)</p>	M-2 <p>M-2. Water valve housing (1) Boîtier de robinet d'eau (1) Alojamiento de la válvula de agua (1)</p>	N <p>N. Pulley (2) Poulie (2) Polea (2)</p>	O <p>O. Reservoir (1) Réservoir (1) Depósito (1)</p>	P <p>P. Reservoir skirt (1) Collerette de réservoir (1) Faldón del depósito (1)</p>		
V <p>V. Water valve lever (1) Lever de robinet d'eau (1) Palanca de la válvula de agua (1)</p>	U-1 <p>U-1. Round cover (1) Couvercle rond (1) Tapa redonda (1)</p>	U-2 <p>U-2. Round cover (1) Couvercle rond (1) Tapa redonda (1)</p>	W <p>W. Crank wheel (1) Roue de manivelle (1) Rueda de la manivela (1)</p>			
AA <p>AA. Water valve (1) Robinet d'eau (1) Válvula de agua (1)</p> <p>DO NOT LOSE. Keep for future use. NE PAS DÉVISSER. À conserver pour usage ultérieur. NO LO PIERDA. Guárdelo para su uso futuro.</p>	Y <p>Y. Top sprayer (1) Pulvérisateur du haut (1) Rociador superior (1)</p>	Z <p>Z. Conveyor belt with cups (1) Courroie transporteuse avec godets (1) Cinta transportadora con copas (1)</p>	X <p>X. Crank handle (1) Poignée de manivelle (1) Mango de la manivela (1)</p>			

- Plaats dit product op een vlakke ondergrond op minimaal 2 m afstand van andere voorwerpen. Tot de te vermijden voorwerpen behoren onder andere, maar niet uitsluitend, hekken, gebouwen, garages, huizen, overhangende takken, waslijnen of elektriciteitskabels.
- Het wordt geadviseerd het gemonteerde toestel zo te plaatsen dat er zo weinig mogelijk direct zonlicht om oppervlakken valt die zijn bedoeld om op te staan of te zitten.
- Assembleer en installeer het product naar behoren voordat u aan de kinderen de juiste wijze toont om het te gebruiken.
- Laat de kinderen niet op het product klimmen als het nat is.
- Leg aan de kinderen uit dat ze niets aan de klimset mogen bevestigen dat niet speciaal bestemd is voor gebruik met het product, zoals springtouwen, waslijnen, riemen voor huisdieren, kabels en kettingen, omdat deze tot verstikking kunnen leiden.
- Laat kinderen hun fietshelm of sporthelm afnemen alvorens zij op dit product spelen.
- Zorg dat kinderen geschikte kleding dragen: vermijd loshangende kledingstukken zoals poncho's, sjaals, enz. die mogelijk gevaar opleveren bij het gebruik van dit toestel.
- Bescherm uw ogen. Draag altijd een veiligheidsbril wanneer u een hamer of elektrisch gereedschap gebruikt.

ONDERHOUD

⚠ WAARSCHUWING:

Als er geen periodieke inspecties worden uitgevoerd, kan het product omkantelen of iemand doen vallen.

De volgende controles dienen aan het begin van elk schommelseizoen en daarna gedurende het gebruik elke twee weken te worden uitgevoerd:

- Installeer alle plastic onderdelen opnieuw, zoals zittingen en andere onderdelen, die voor de winter zijn verwijderd.
- Zet alle onderdelen goed vast.
- Smeer alle bewegende metalen onderdelen aan het begin van het speelseizoen en twee keer per maand tijdens het speelseizoen.
- Controleer alle beschermafdekkingen op bouten, buizen, randen en hoeken. Vervang deze als ze los zitten, gebarsten zijn, of ontbreken.
- Controleer alle bewegende onderdelen waaronder de zittingen van de schommel, touwen, kabels en kettingen op slijtage, roest en eventuele gebreken. Vervang deze als dit het geval is.
- Controleer metalen onderdelen op roest. Schuur roestplekken bij en schilder deze opnieuw met niet-loodhoudende verf die voldoet aan de vereisten van 16 CFR 1303.
- Hark vullend oppervlaktemateriaal los en controleer de diepte ervan om comprimering te voorkomen en de juiste diepte te handhaven. Zorg indien nodig voor vervanging.
- Plaats dit product binnen of gebruik het niet als de temperatuur beneden de -18°C is.

AFVOER

- De set zodanig uit elkaar nemen en afvoeren dat geen gevaarlijke condities, zoals bijvoorbeeld kleine voorwerpen of scherpe randen, ontstaan op het tijdstip waarop alles wordt weggegooid.

CONSUMENTEN SERVICE

www.littletikes.nl

Little Tikes

MGA Entertainment (Netherlands) B.V./Belgium BVBA

Klipperaak 201, 2411 ND Bodegraven, NL

Telefoon: +31 (0) 172- 758 038

Fax: +31 (0) 172- 758 039

E-mail: klantenservice@mgae.com



Gedrukt in V.S.a.

© The Little Tikes Company, onderdeel van MGA Entertainment. LITTLE TIKES® is een handelsmerk van Little Tikes in de V.S. en andere landen. Alle logo's, namen, symbolen, gelijknissen, afbeeldingen, slogans en verpakkingvormen zijn het eigendom van Little Tikes. Het adres en de verpakking bevatten belangrijke informatie, bewaar beide dus goed. Verwijder al het verpakkingsmateriaal, inclusief labels, touwtjes en nietjes voordat u dit product aan een kind geeft. De inhoud, met inbegrip van de specificaties en kleuren, kan afwijken van de foto's die op de verpakking zijn afgebeeld. Inclusief gebruiksaanwijzing.

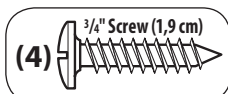
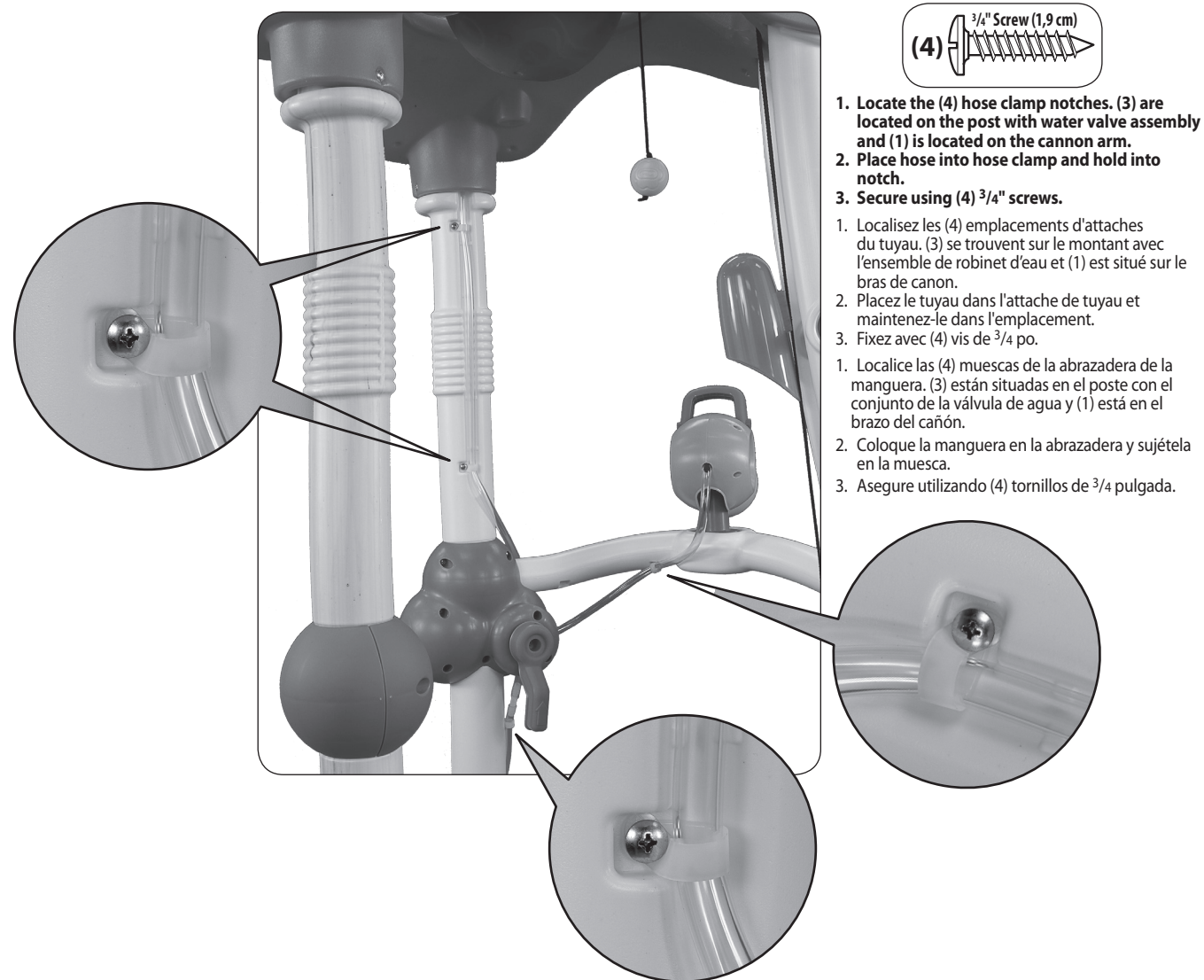
GARANTIE

The Little Tikes Company vervaardigt leuk speelgoed van hoge kwaliteit. Wij garanderen de oorspronkelijke koper dat dit product gedurende één jaar* vanaf de datum van aankoop vrij zijn van materiaal- en productiefouten (gedateerde verkoopbon is vereist als bewijs van aankoop). Naar keuze van The Little Tikes Company bestaan de enige rechtsmiddelen die beschikbaar zijn in het kader van deze garantie uit vervanging van het defecte onderdeel of vervanging van het product. Deze garantie is alleen geldig als het product is gemonteerd en onderhouden volgens de instructies. Deze garantie omvat geen misbruik, ongevallen, cosmetische kwesties zoals verkleuring of krassen als gevolg van normale slijtage, of enige andere oorzaak dan materiaal- en productiefouten. *De garantieperiode bedraagt drie (3) maanden voor kinderdagverblijven of zakelijke klanten.

Buiten de Verenigde Staten en Canada: Neem contact op met uw verkoper voor meer informatie over de garantieservice. Deze garantie biedt u specifieke wettelijke rechten. Bovendien hebt u mogelijk nog andere rechten. Deze kunnen echter van land tot land of van staat tot staat verschillen. In sommige landen en staten is uitsluiting of beperking van incidentele of gevolgschade niet toegestaan, dus is de bovenstaande beperking of uitsluiting mogelijk niet op u van toepassing.

Bewaar deze handleiding goed, er staat belangrijke informatie in.

Hose Clamp Assembly / Montage des attaches de tuyau
Montaje de la abrazadera de la manguera

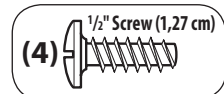
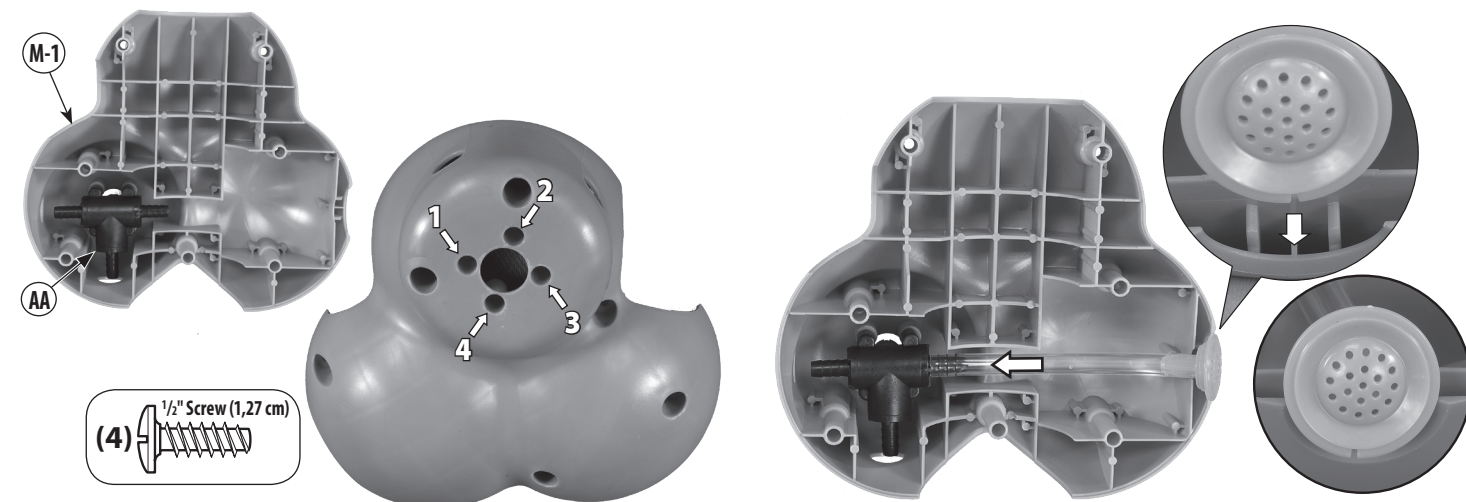


1. Locate the (4) hose clamp notches. (3) are located on the post with water valve assembly and (1) is located on the cannon arm.
2. Place hose into hose clamp and hold into notch.
3. Secure using (4) 3/4" screws.

1. Localisez les (4) emplacements d'attaches du tuyau. (3) se trouvent sur le montant avec l'ensemble de robinet d'eau et (1) est situé sur le bras de canon.
2. Placez le tuyau dans l'attache de tuyau et maintenez-le dans l'emplacement.
3. Fixez avec (4) vis de 3/4 po.

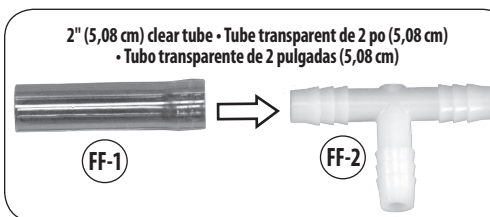
1. Localice las (4) muescas de la abrazadera de la manguera. (3) están situadas en el poste con el conjunto de la válvula de agua y (1) está en el brazo del cañón.
2. Coloque la manguera en la abrazadera y sujétela en la muesca.
3. Asegure utilizando (4) tornillos de 3/4 pulgada.

Water Valve and Housing / Robinet d'eau et boîtier / Válvula de agua y alojamiento

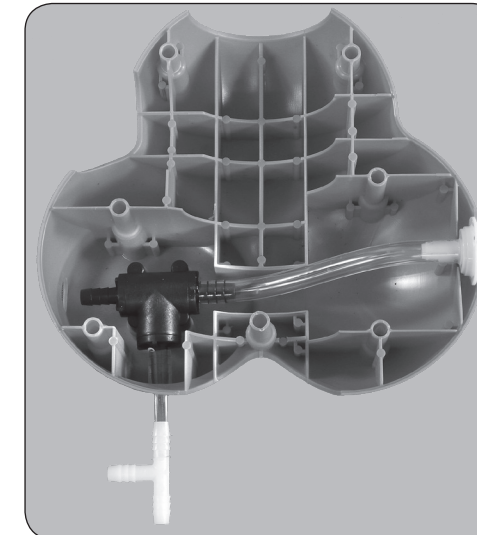
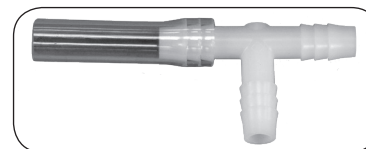


- Install water valve (AA) into water valve housing (M-1). Secure using (4) 1/2" screws.**
Installez le robinet d'eau (AA) dans le boîtier du robinet d'eau (M-1). Fixez avec (4) vis de 1/2 po.
Instale la válvula de agua (AA) en el alojamiento de la válvula de agua (M-1). Asegure utilizando (4) tornillos de 1/2 pulgada.

- Attach side sprayer (DD) as shown. NOTE: locate and fit notch into water valve housing to hold secure.**
Fixez le pulvérisateur latéral (DD) comme indiqué. REMARQUE : localisez et mettez en place l'encoche dans le boîtier du robinet d'eau pour le fixer.
Sujete el rociador lateral (DD) tal y como se muestra. NOTA: localice y encaje la muesca en el alojamiento de la válvula de agua para que se sujete de manera segura.

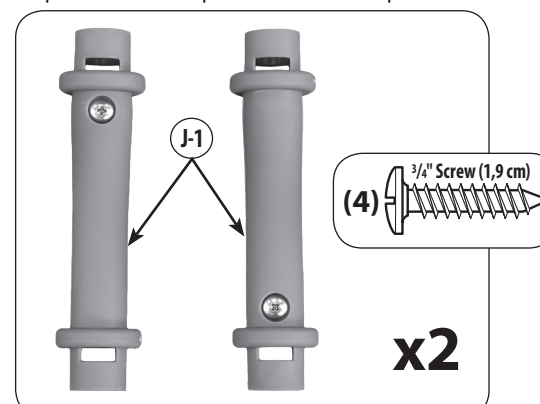


- Attach assembled "T" connector to water valve in location shown.**
Fixez le connecteur en T assemblé au robinet d'eau dans l'emplacement indiqué.
Una el conector en «T» montado a la válvula de agua en el sitio que se indica.



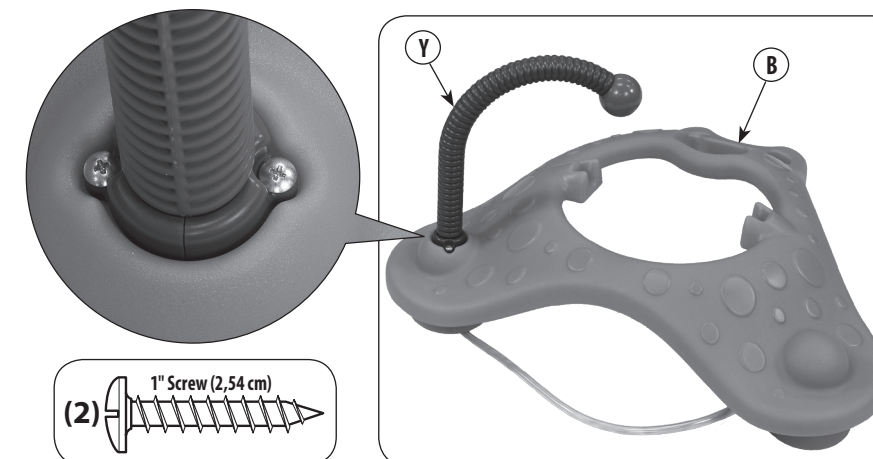
Check to be sure hoses are attached correctly!
Vérifiez que les tuyaux sont correctement fixés!
¡Asegúrese de que las mangueras están sujetas de manera correcta!

Conveyor Post Supports
Supports de montant de transporteur
Soportes de los postes del transportador



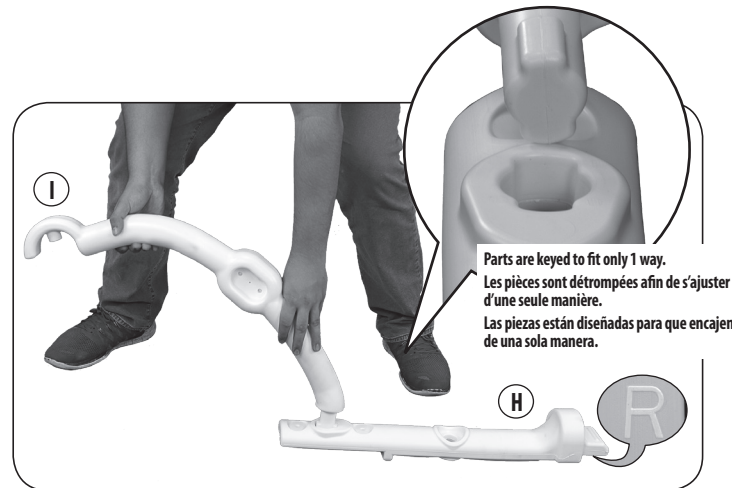
- Assemble 2 conveyor post supports (J-1). Secure using (2) 3/4" screws.**
Montez les 2 supports de montant de transporteur (J-1). Fixez avec (2) vis de 3/4 po.
Monte 2 soportes de poste del transportador (J-1). Asegure utilizando (2) tornillos de 3/4 de pulgada.

Roof with Top Sprayer / Toit avec pulvérisateur du haut
Techo con rociador superior

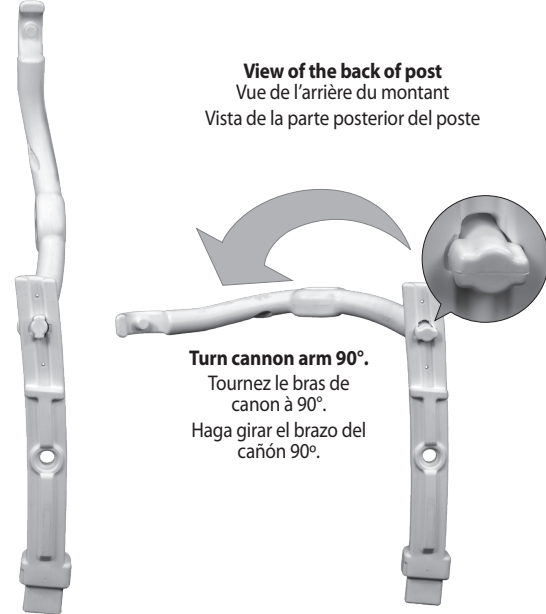


- Attach top sprayer (Y) to roof (B) using (2) 1" screws.**
Fixez le pulvérisateur du haut (Y) sur le toit (B) en utilisant (2) vis de 1 po.
Sujete el rociador superior (Y) al techo (B) utilizando (2) tornillos de 1 pulgada.

Conveyor Post with Cannon Arm / Montant du transporteur avec bras de canon / Poste del transportador con brazo del cañón



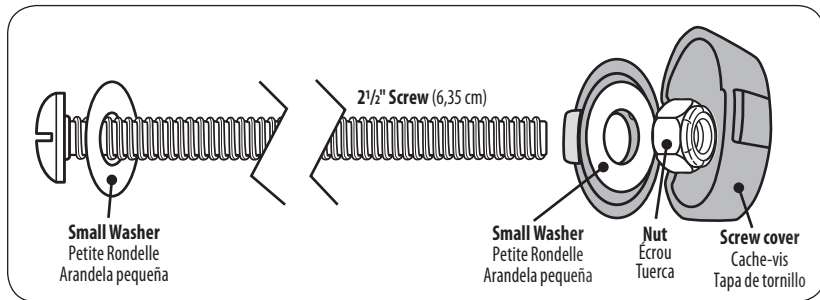
Insert cannon arm (I) into conveyor post support bottom RIGHT (H).
 Introduisez le bras de canon (I) dans le support du montant du transporteur en bas À DROITE (H).
 Inserte el brazo del cañón (I) en la parte inferior DERECHA del soporte del poste del transportador (H).



View of the back of post
 Vue de l'arrière du montant
 Vista de la parte posterior del poste

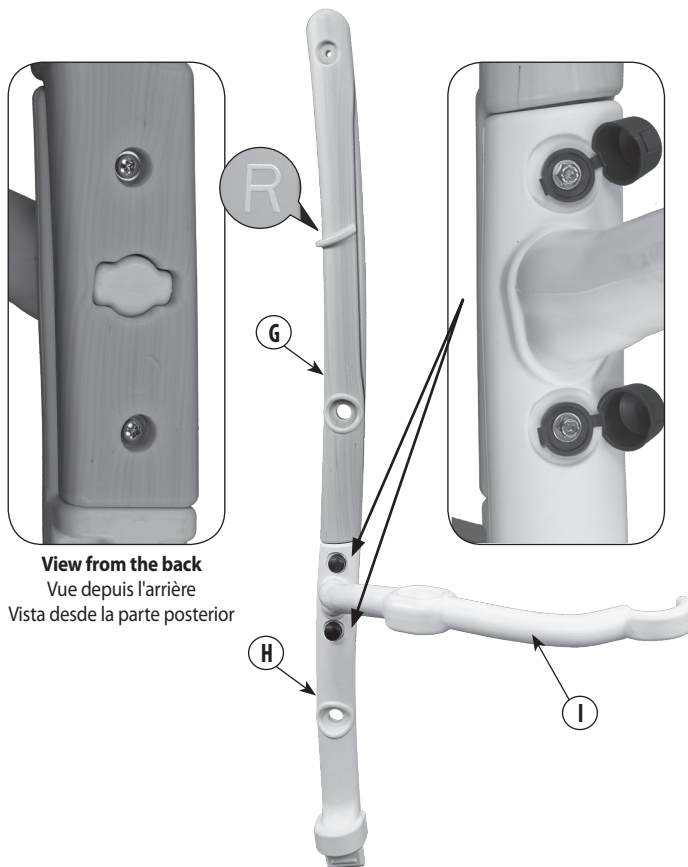
Turn cannon arm 90°.
 Tournez le bras de canon à 90°.
 Haga girar el brazo del cañón 90°.

Conveyor Posts / Montants du transporteur / Postes del transportador

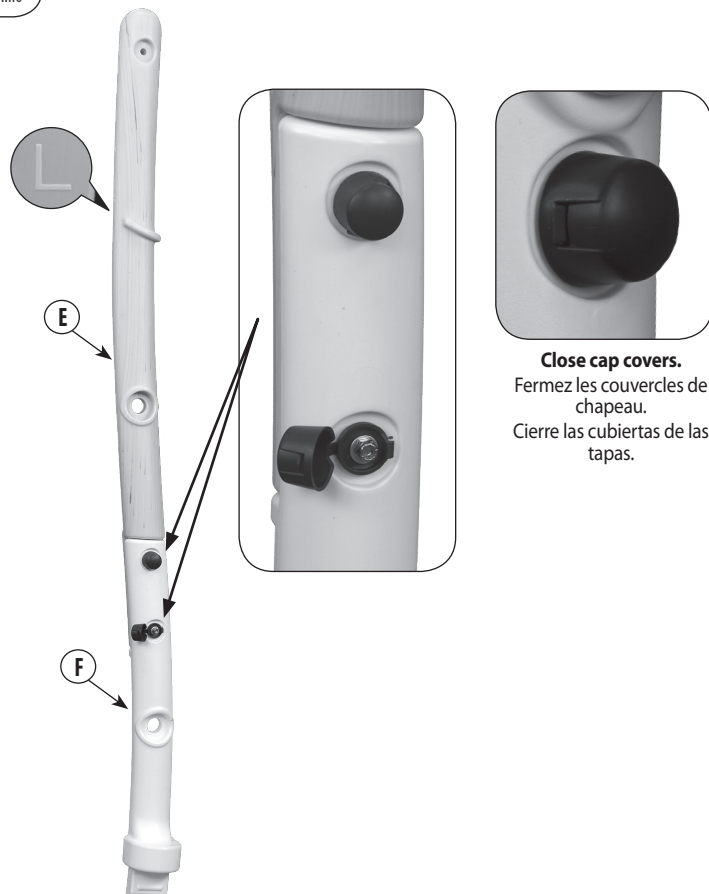


Follow hardware diagram to attach the conveyor bottom supports to the conveyor top supports.

Suivez les schémas du matériel pour fixer les supports inférieurs du transporteur sur les supports supérieurs du transporteur.
 Siga el diagrama del material de montaje para sujetar los soportes inferiores del transportador a los soportes superiores del transportador.



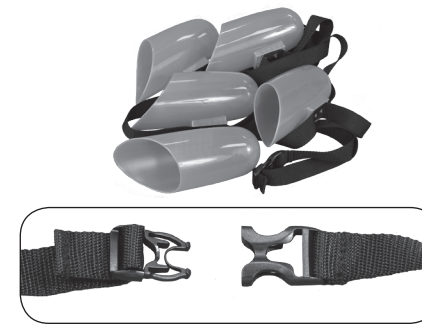
View from the back
 Vue depuis l'arrière
 Vista desde la parte posterior



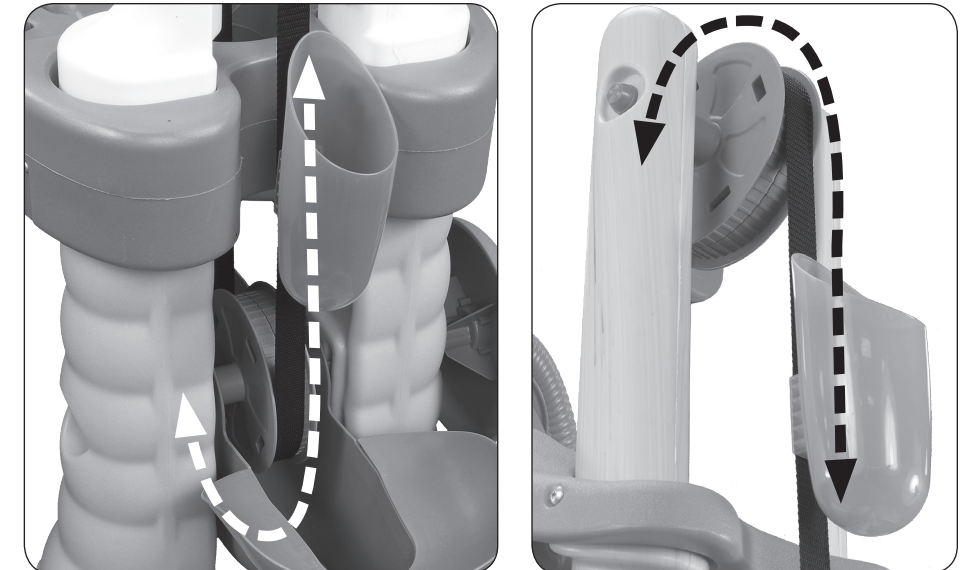
Close cap covers.
 Fermez les couvercles de chapeau.
 Cierre las cubiertas de las tapas.

Conveyor Belt Assembly / Montage de la courroie transporteuse / Montaje de la cinta transportadora

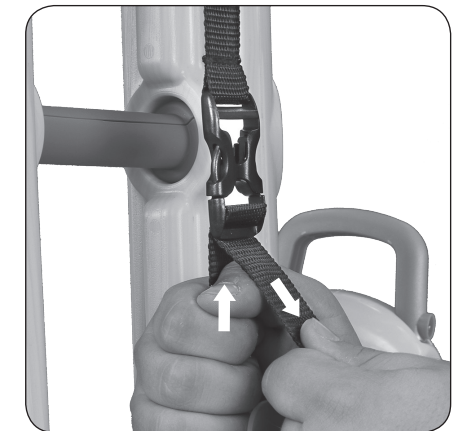
Be sure cups are pointed UPWARD - Assurez-vous que les godets sont orientés VERS LE HAUT
 Asegúrese de que las copas apuntan hacia ARRIBA



Unclasp conveyor belt with cups (Z).
 Dégagez la courroie transporteuse avec godets (Z).
 Desenganche la correa transportadora con copas (Z).

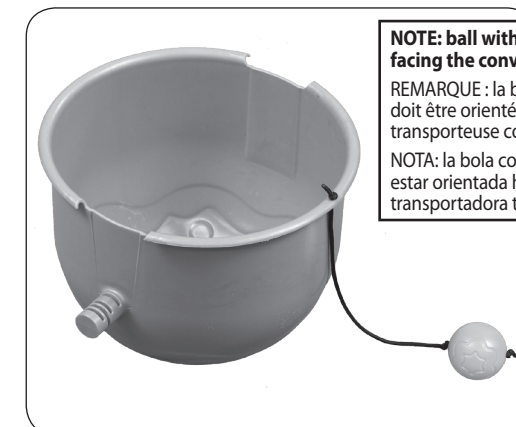


Thread conveyor belt around both top and bottom pulleys.
 Enfilez la courroie transporteuse autour des deux poulies du haut et du bas.
 Inserte la correa transportadora alrededor de la polea superior y de la polea inferior.



Snap buckle closed. Pull until conveyor belt is taut/tightened.
 Fermez la boucle. Tirez jusqu'à ce que la courroie transporteuse soit tendue/serrée.
 Enganche la correa para cerrarla. Tire hasta que la correa esté tirante / apretada.

Tipping Bucket / Godet basculant / Cubo basculante



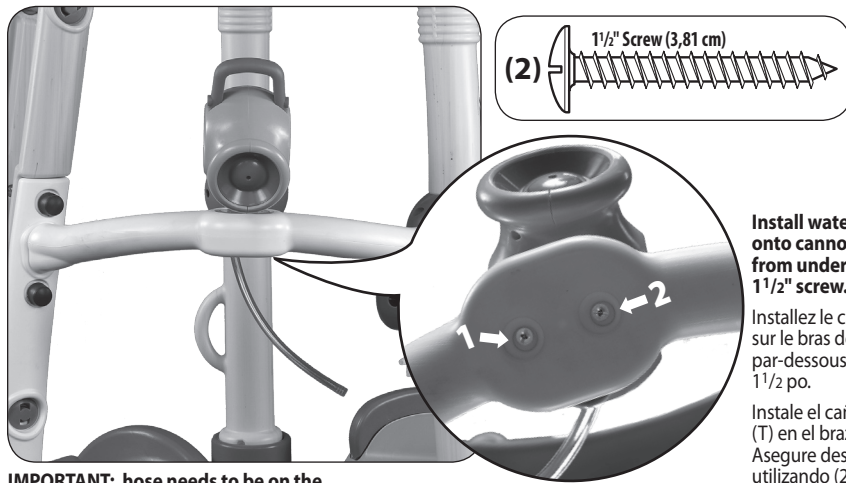
NOTE: ball with string must be facing the conveyor belt as shown.
 REMARQUE : la balle avec cordon doit être orientée vers la courroie transporteuse comme indiqué.
 NOTA: la bola con la cuerda debe estar orientada hacia la cinta transportadora tal y como se indica.

Thread ball with string (CC) through tipping bucket (BB) and tie a knot.
 Enfilez le cordon de la balle (CC) dans le godet basculant (BB) et faites un nœud.
 Inserte la bola con la cuerda (CC) a través del cubo basculante (BB) y haga un nudo.



Firmly push tipping bucket into roof. NOTE: ball with string must be facing the conveyor belt as shown.
 Poussez fermement le godet basculant dans le toit. REMARQUE : la balle avec cordon doit être orientée vers la courroie transporteuse comme indiqué.
 Empuje firmemente el cubo basculante hacia el techo. NOTA: la bola con la cuerda debe estar orientada hacia la cinta transportadora tal y como se indica.

Water Cannon / Canon d'eau / Cañón de agua



Install water cannon (T) onto cannon arm. Secure from underneath using (2) 1 1/2" screw.

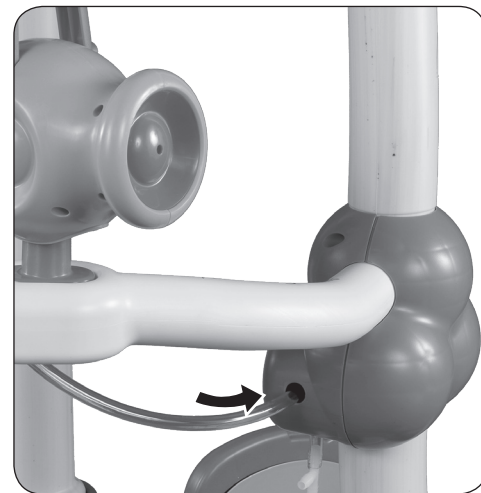
Installez le canon d'eau (T) sur le bras de canon. Fixez par-dessous avec (2) vis (2) de 1 1/2 po.

Instale el cañón de agua (T) en el brazo del cañón. Asegure desde abajo utilizando (2) tornillos de 1 1/2 pulgadas.

IMPORTANT: hose needs to be on the inside of climber. Cannon should be facing outward.

IMPORTANT: le tuyau doit être situé à l'intérieur du portique d'escalade. Le canon doit être orienté vers l'extérieur.

IMPORTANTE: la manguera tiene que estar en la parte interior de la escalera. El cañón debe estar dirigido hacia fuera.

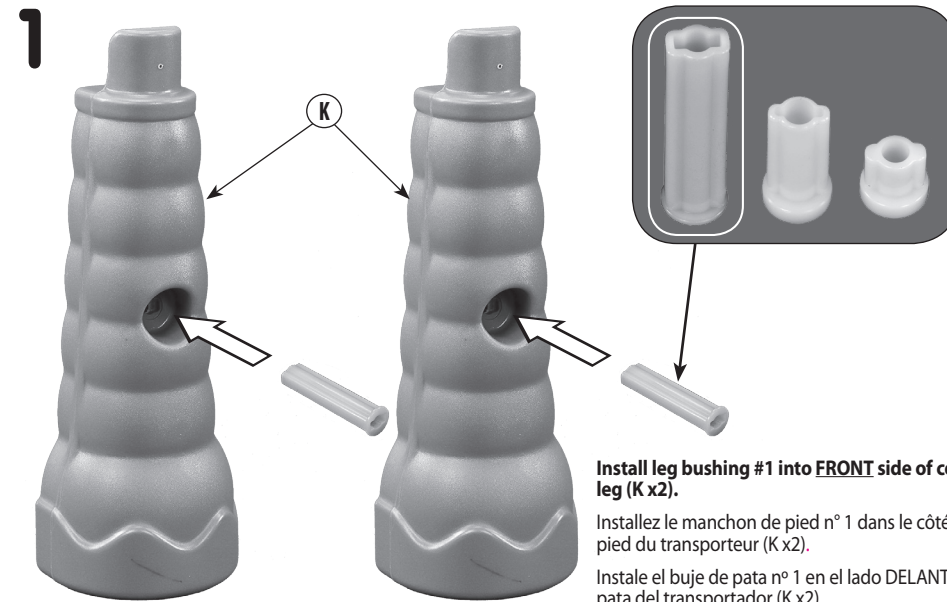


Connect cannon hose to valve assembly.

Raccordez le tuyau de canon à l'ensemble de robinet.

Conecte la manguera del cañón al conjunto de válvula.

Crank Assembly / Montage de la manivelle / Conjunto de manivela



Install leg bushing #1 into FRONT side of conveyor leg (K x2).

Installez le manchon de pied n° 1 dans le côté AVANT du pied du transporteur (K x2).

Instale el buje de pata n° 1 en el lado DELANTERO de la pata del transportador (K x2).



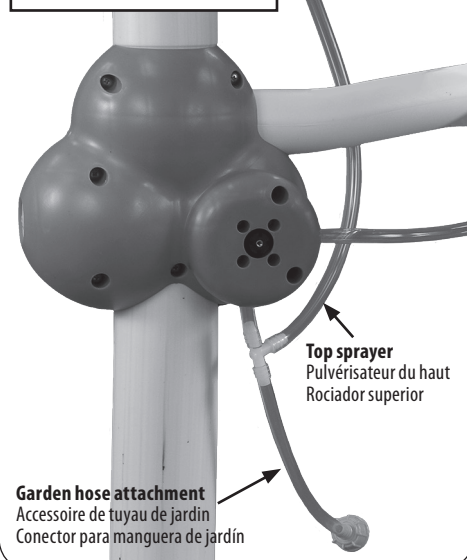
back
arrière
traseira

Be sure bushing is pushed all the way in and flushed with part.
Assurez-vous que le manchon est poussé à fond et à ras de la pièce.
Asegúrese de empujar el buje hasta el final y de que esté alineado con la pieza.

Hoses / Tuyaux / Mangueras

Top sprayer hose should be positioned outside of the cannon arm.

Le tuyau de pulvérisateur du haut doit être orienté vers l'extérieur du bras de canon.
La manguera del rociador superior debe colocarse en el exterior del brazo del cañón.



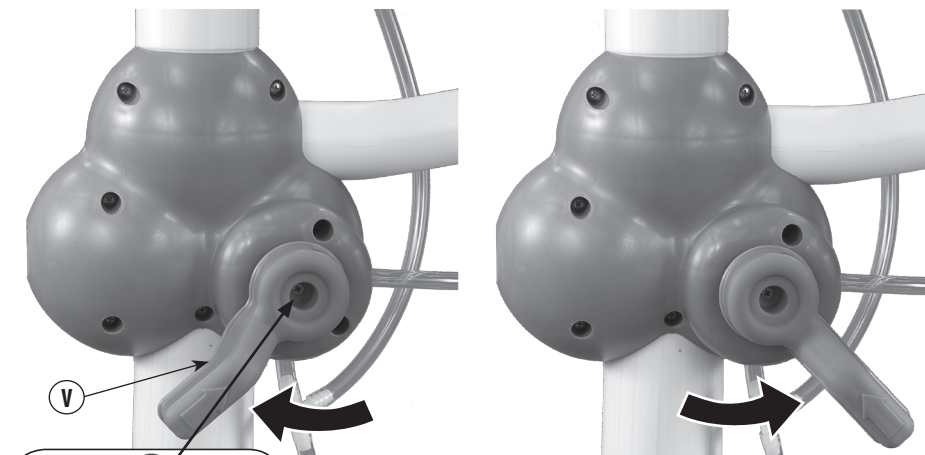
Top sprayer
Pulvérisateur du haut
Rociador superior

Garden hose attachment
Accessoire de tuyau de jardin
Conector para manguera de jardín

Attach garden hose attachment (EE) to the "T" connector. Attach top sprayer hose (Y) to "T" connector.

Fixez l'accessoire de tuyau de jardin (EE) au connecteur en T. Fixez le tuyau de pulvérisateur du haut (Y) au connecteur en T.
Sujete el conector para manguera de jardín (EE) al conector «T». Sujete la manguera del rociador superior (Y) al conector «T».

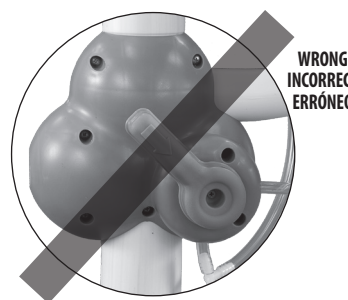
Water Lever / Levier d'eau / Palanca de agua



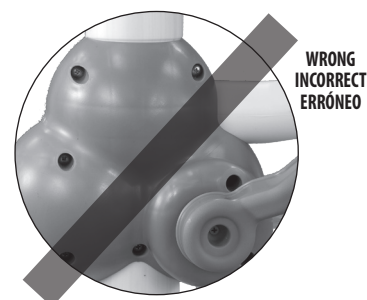
Install water valve lever (V) into water valve using the screw that was included with the water valve. Water valve should be installed in one of the lower positions so that it moves right to left as shown.

Installez le levier de robinet d'eau (V) dans le robinet d'eau à l'aide de la vis incluse avec le robinet d'eau. Le robinet d'eau doit être installé dans une des positions inférieures afin qu'il se déplace de droite à gauche comme indiqué.

Instale la palanca de la válvula de agua (V) a la válvula de agua utilizando el tornillo que se incluye en la válvula de agua. La válvula de agua debe instalarse en una de las posiciones inferiores para que se mueva de derecha a izquierda, como se indica.



WRONG
INCORRECT
ERRÓNEO



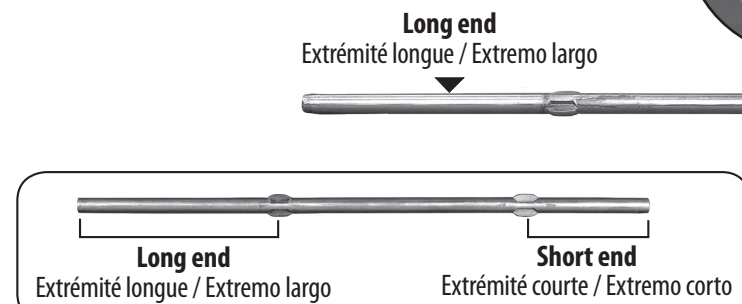
WRONG
INCORRECT
ERRÓNEO

2 Insert the SHORT END of the axle with swedges into the the bushing located in crank handle.

Introduisez L'EXTRÉMITÉ COURTE de l'essieu à cannelures dans le manchon situé dans le poignée de manivelle.

Inserte el EXTREMO CORTO del eje con salientes en el buje situado en el mango de la manivela.

Axle swedge must be seated completely inside bushing. Les cannelures de l'essieu doivent être complètement installées dans le manchon. El saliente del eje debe quedar completamente colocado dentro del buje.



Long end
Extrémité longue / Extremo largo

Long end
Extrémité longue / Extremo largo

Short end
Extrémité courte / Extremo corto



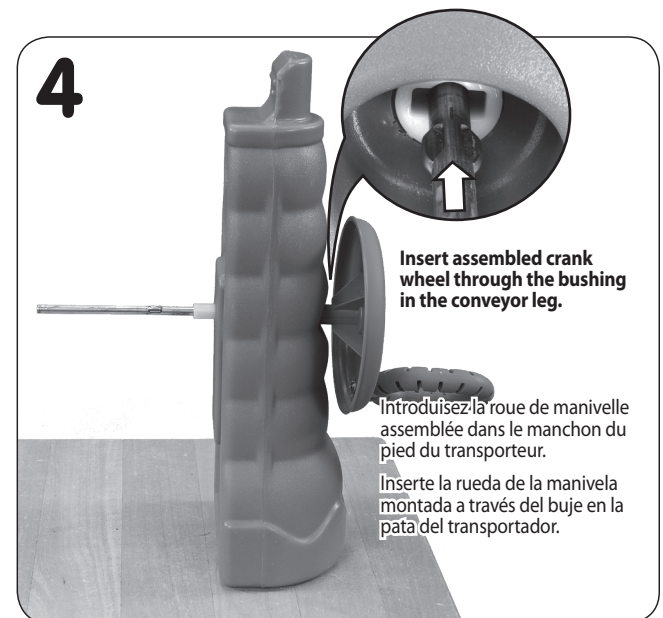
1. Place axle cap into axle cap tool as shown.

2. Turn over and place on end of axle as shown.

3. Hammer axle cap onto axle.

1. Placez le chapeau d'essieu dans l'outil de chapeau d'essieu dans l'outil de chapeau d'essieu comme indiqué.
2. Tournez et placez-le sur l'extrémité de l'essieu comme indiqué.
3. Enfoncez au marteau le chapeau d'essieu sur l'essieu.

1. Coloque la tapa del eje en la herramienta para la tapa del eje tal y como se muestra.
2. Dele la vuelta y colóquela en el extremo del eje tal y como se muestra.
3. Golpee con un martillo la tapa del eje contra el eje.



Insert assembled crank wheel through the bushing in the conveyor leg.

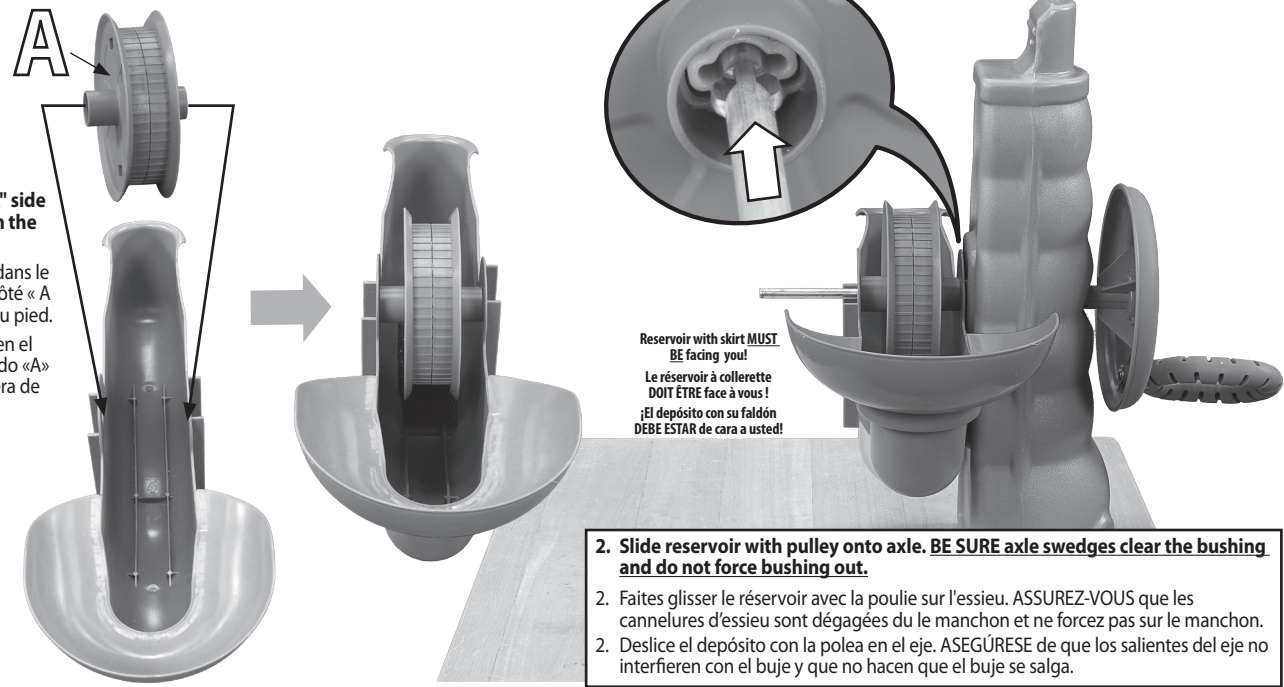
Introduisez la roue de manivelle assemblée dans le manchon du pied du transporteur.
Inserte la rueda de la manivela montada a través del buje en la pata del transportador.

5

1. Place pulley into reservoir with "A" side facing away from the leg.

1. Montez la poulie dans le réservoir avec le côté « A » vers l'extérieur du pied.

1. Coloque la polea en el depósito con el lado «A» mirando hacia fuera de la pata.



Reservoir with skirt MUST BE facing you!
Le réservoir à colerette DOIT ÊTRE face à vous!
¡El depósito con su faldón DEBE ESTAR de cara a usted!

2. Slide reservoir with pulley onto axle. BE SURE axle swedges clear the bushing and do not force bushing out.

2. Faites glisser le réservoir avec la poulie sur l'essieu. ASSUREZ-VOUS que les cannelures d'essieu sont dégagées du manchon et ne forcez pas sur le manchon.
2. Deslice el depósito con la polea en el eje. ASEGÚRESE de que los salientes del eje no interfieren con el buje y que no hacen que el buje se salga.

6

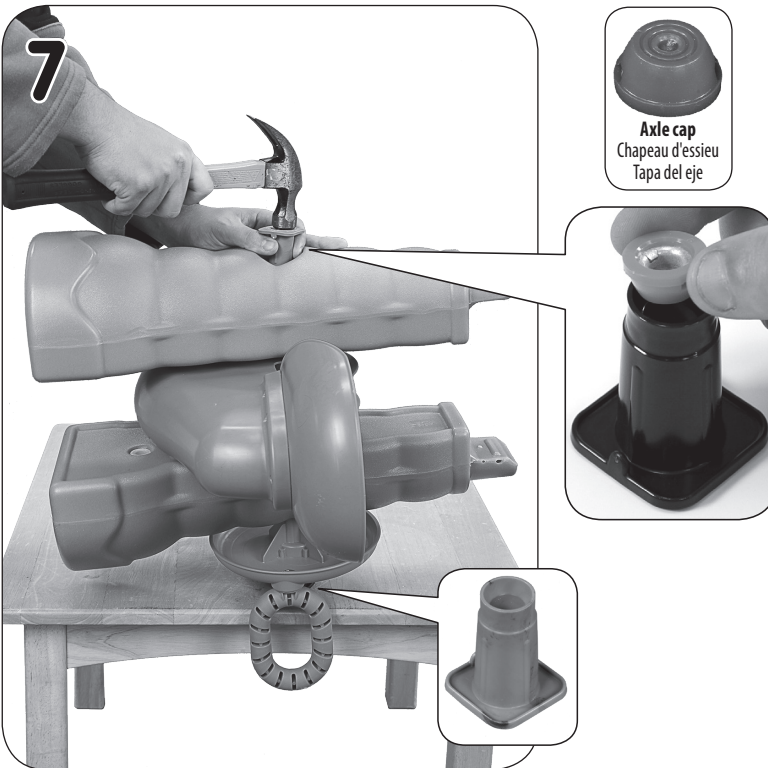


No SPACE • Pas d'ESPACE • No debe haber ESPACIO

Insert 2nd conveyor leg onto axle.

Introduisez le deuxième pied du transporteur sur l'essieu.
Inserte la 2ª pata del transportador en el eje.

7



Axle cap
Chapeau d'essieu
Tapa del eje

1. Place axle cap into axle cap tool as shown.
2. Turn over and place on end of axle as shown.
3. Hammer axle cap onto axle.

1. Placez le chapeau d'essieu dans l'outil de chapeau d'essieu comme indiqué.
2. Tournez et placez-le sur l'extrémité de l'essieu comme indiqué.
3. Enfoncez au marteau le chapeau d'essieu sur l'essieu.

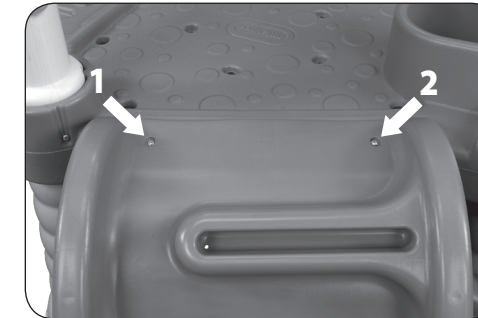
1. Coloque la tapa del eje en la herramienta para la tapa del eje tal y como se muestra.
2. Dale la vuelta y colóquela en el extremo del eje tal y como se muestra.
3. Golpee con un martillo la tapa del eje contra el eje.

Attaching the climbing wall first provides easier access to under the platform to attach the slide.
La fixation préalable du mur d'escalade fournit un accès plus facile sous la plate-forme afin d'attacher la glissière.
Colocar primero la pared de la escalera proporciona un acceso más fácil a la parte inferior de la plataforma para sujetar el tobogán.



(2) 1" Screw (2,54 cm)

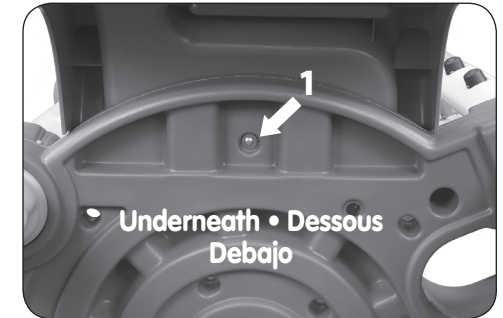
(1) 1" Screw (2,54 cm)
(1) Large Washer
Grande rondelle
Arandela grande



Attach climbing wall (S) onto platform. Secure top positions using (2) 1" screws.

Fixez le mur d'escalade (S) sur la plate-forme. Fixez les positions supérieures avec (2) vis de 1 po.

Sujete la pared de escalera (S) a la plataforma. Asegure las posiciones superiores utilizando (2) tornillos de 1 pulgada.

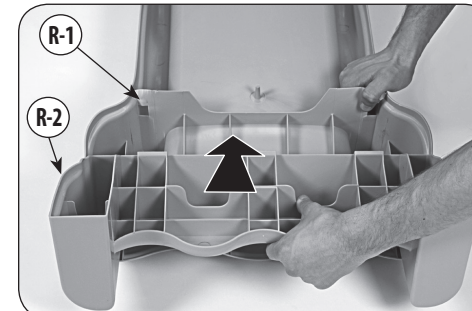


Secure climbing wall from underneath using (1) large washer and (1) 1" screw.

Fixez par le dessous du mur d'escalade avec (1) grande rondelle et (1) vis de 1 po.

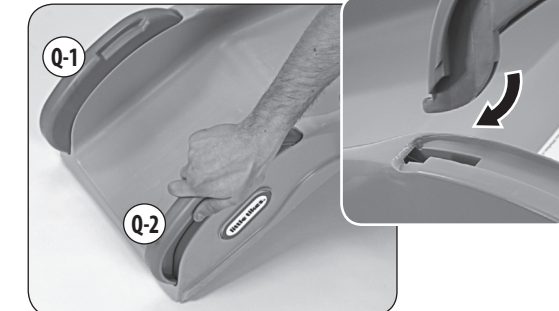
Asegure la pared de escalera desde abajo utilizando (1) arandela grande y (1) tornillo de 1 pulgada.

Slide Assembly / Montage du tobogán / Montaje del tobogán



Insert slide base (R-2) into slide (R-1). Snap into place.
Introduisez la base du tobogán (R-2) dans le tobogán (R-1). Enclenchez en place.

Inserte la base del tobogán (R-2) en el tobogán (R-1). Presione hasta que encajen en la posición adecuada.



Align notched end of handles (Q-1 & Q-2) with slots on each side of the slide. Snap into place.

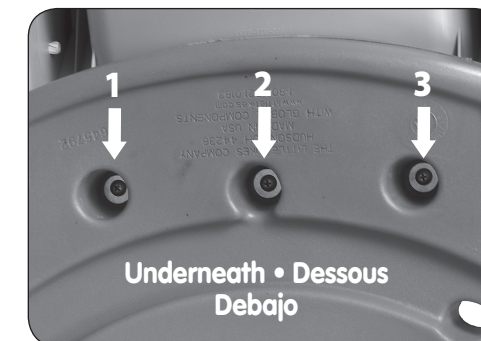
Alignez l'extrémité à encoche des poignées (Q-1 et Q-2) avec des fentes de chaque côté du tobogán. Enclenchez en place.

Alinee el extremo con muesca de los asideros (Q-1 y Q-2) con las ranuras a cada lado del tobogán. Presione hasta que encajen en la posición adecuada.



Attach assembled slide to platform.

Fixez le tobogán sur la plate-forme.
Sujete el tobogán montado en la plataforma.



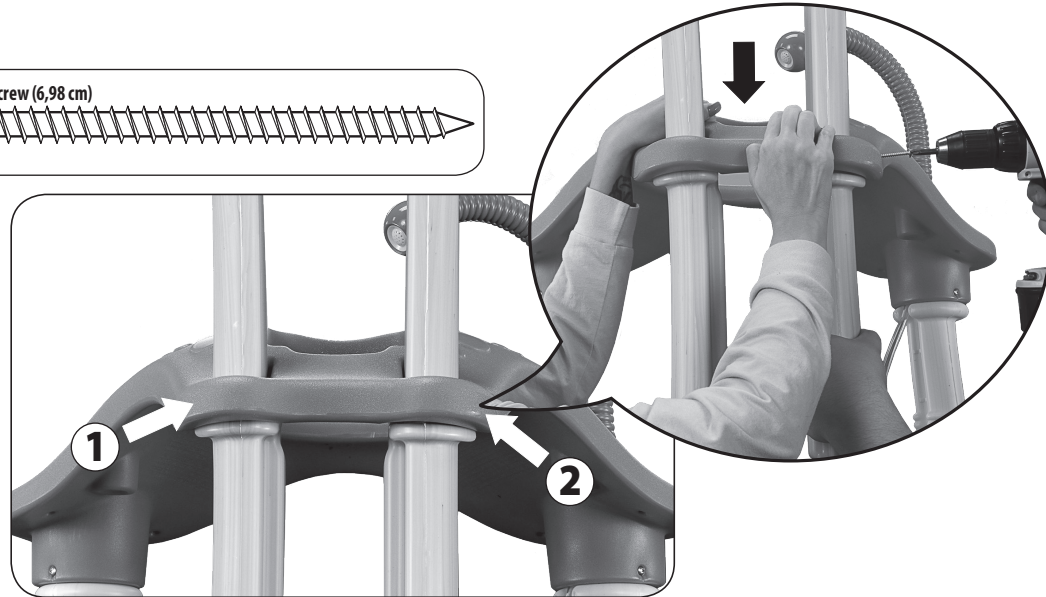
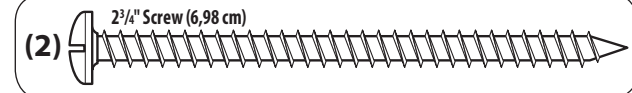
(1) 1" Screw (2,54 cm)
(1) Large Washer
Grande rondelle
Arandela grande

Secure slide from underneath using (3) large washer and (3) 1" screw.

Fixez par le dessous du tobogán avec (3) grandes rondelles et (3) vis de 1 po.

Asegure el tobogán desde abajo utilizando (3) arandelas grandes y (3) tornillos de 1 pulgada.

Roof/Screw Assembly / Montage de toit/vis / Montaje del techo / tornillo



Person 1: Pull down on roof while 2nd person installs screws.

Person 2: Install (2) 2 3/4" screw in locations shown.

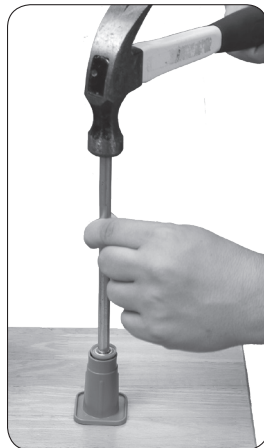
Personne 1 : Tirez vers le bas sur le toit tandis que la 2e personne installe les vis.

Personne 2 : Installez (2) vis de 2 3/4 po aux emplacements indiqués.

Persona 1: Tire hacia abajo del techo mientras la segunda persona instala los tornillos.

Persona 2: Instale (2) tornillos de 2 3/4 pulgadas en los sitios que se indican.

TOP Pulley Assembly / Montage de poulie DU HAUT / Montaje de la polea SUPERIOR



Lay climber on side opposite the crank wheel.

Posez le portique d'escalade sur le côté opposé de la roue de manivelle.

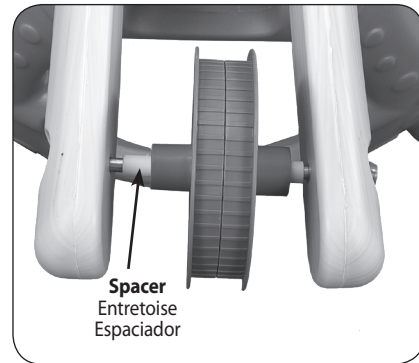
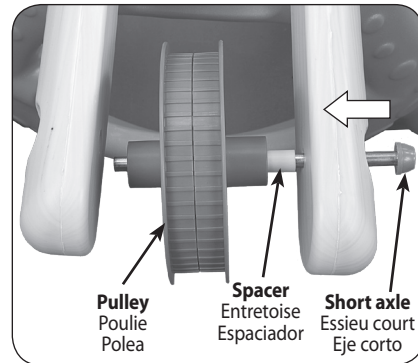
Apoye la escalera en el lateral opuesto a la rueda de la manivela.

Place axle cap into axle cap tool. Hammer short axle into axle cap.

Placez le chapeau d'essieu dans l'outil de chapeau d'essieu. Tapez sur l'essieu court avec un marteau pour l'introduire dans le capuchon d'essieu.

Coloque la tapa del eje en la herramienta de la tapa del eje. Golpee con el martillo el eje corto en la tapa del eje.

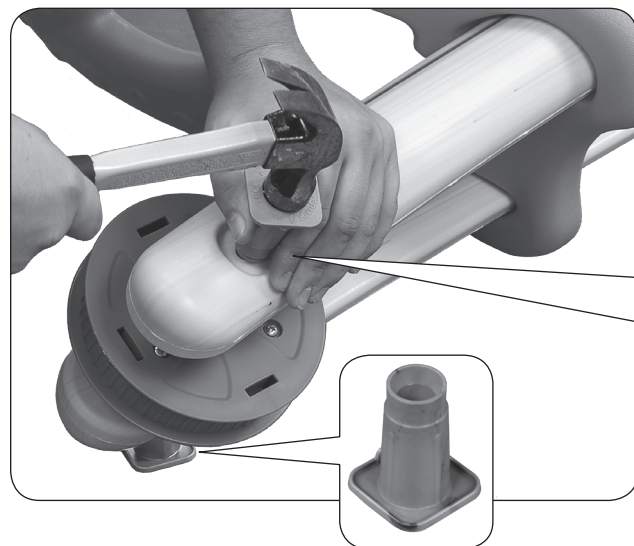
Top of conveyor posts • Haut des montants du transporteur • Parte superior de los postes del transportador



Thread short axle through conveyor post top. Add (1) spacer, then pulley, then (1) spacer. Then finish threading through top of opposite conveyor post top.

Enfilez l'essieu court dans le chapeau du montant de transporteur. Ajoutez (1) entretoise, puis la poulie, puis (1) entretoise. Terminez alors en l'enfilant dans le haut du montant de transporteur supérieur opposé.

Ensarte el eje corto a través del extremo superior del poste del transportador. Añada (1) espaciador, después la polea y posteriormente (1) espaciador. A continuación, termine la inserción a través del extremo superior opuesto del poste del transportador.

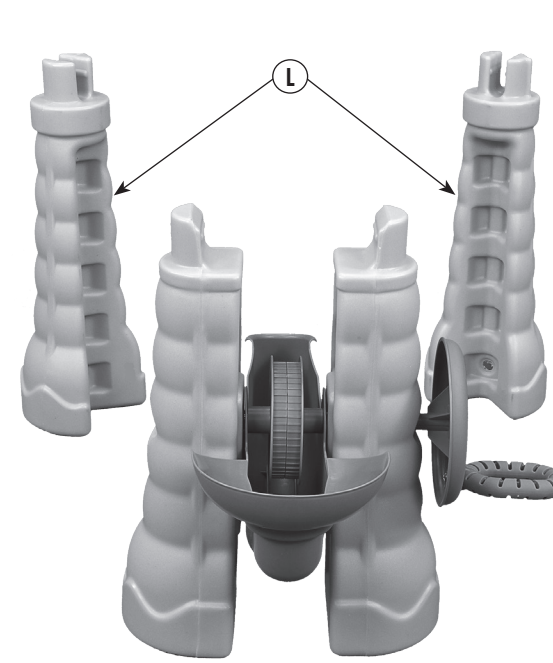


1. Place axle cap into axle tool as shown.
2. Place assembled conveyor/pulley on its side and onto axle tool.
3. Hammer axle into axle.

1. Placez le chapeau d'essieu dans l'outil de chapeau d'essieu comme indiqué.
2. Placez le transporteur / la poulie montés sur le côté et dans l'outil de chapeau d'essieu.
3. Tapez sur l'essieu avec un marteau pour l'introduire dans le capuchon d'essieu.

1. Coloque la tapa del eje en la herramienta para la tapa del eje tal y como se muestra.
2. Coloque el transportador / polea montado sobre su lateral y en la herramienta de la tapa del eje.
3. Golpee con el martillo el eje en la tapa del eje.

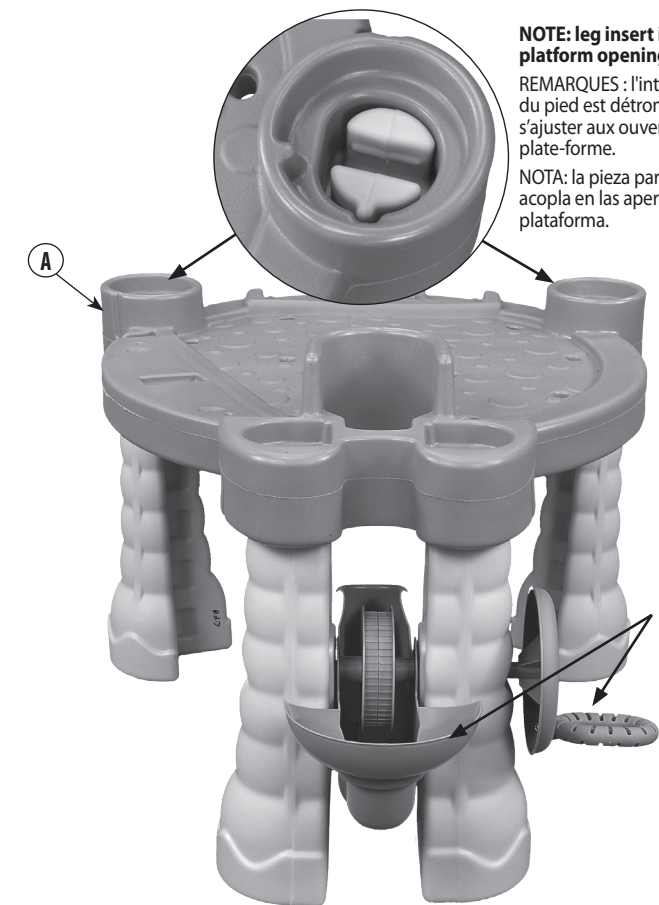
Main Assembly / Assemblage principal / Montaje principal



Position crank assembly and conveyor legs (L) as shown.

Positionnez l'assemblage de manivelle et les pieds du transporteur (L) comme indiqué.

Coloque el conjunto de la manivela y las patas del transportador (L) tal y como se muestra.



Assemble platform (A) onto legs as shown.

Montez la plate-forme (A) sur les pieds comme indiqué. Monte la plataforma (A) en las patas como se muestra.

NOTE: leg insert is keyed to fit platform openings.

REMARQUES : l'introduction du pied est détournée pour s'ajuster aux ouvertures de la plate-forme.

NOTA: la pieza para la pata se acopla en las aperturas de la plataforma.

NOTE: reservoir skirt faces to the back. Crank handle should be positioned on the right.

REMARQUE : la colerette de réservoir fait face à l'arrière. La poignée de manivelle doit être placée sur la droite.

NOTA: el faldón del depósito mira hacia atrás. El asa de la manivela debe colocarse a la derecha.

Conveyor Post Supports Assembly / Montage des supports de montants du transporteur / Montaje de los soportes de los postes del transportador



Install assembled conveyor post supports (x2) into conveyor posts in locations shown.

Installez les supports de montants de transporteur assemblés (x2) dans les montants du transporteur aux emplacements indiqués.

Instale los soportes de los postes del transportador (x2) montados en los postes en los lugares que se indican.

Secure post support. Insert (1) post support cap (J-2) into each end of post support until it snaps.

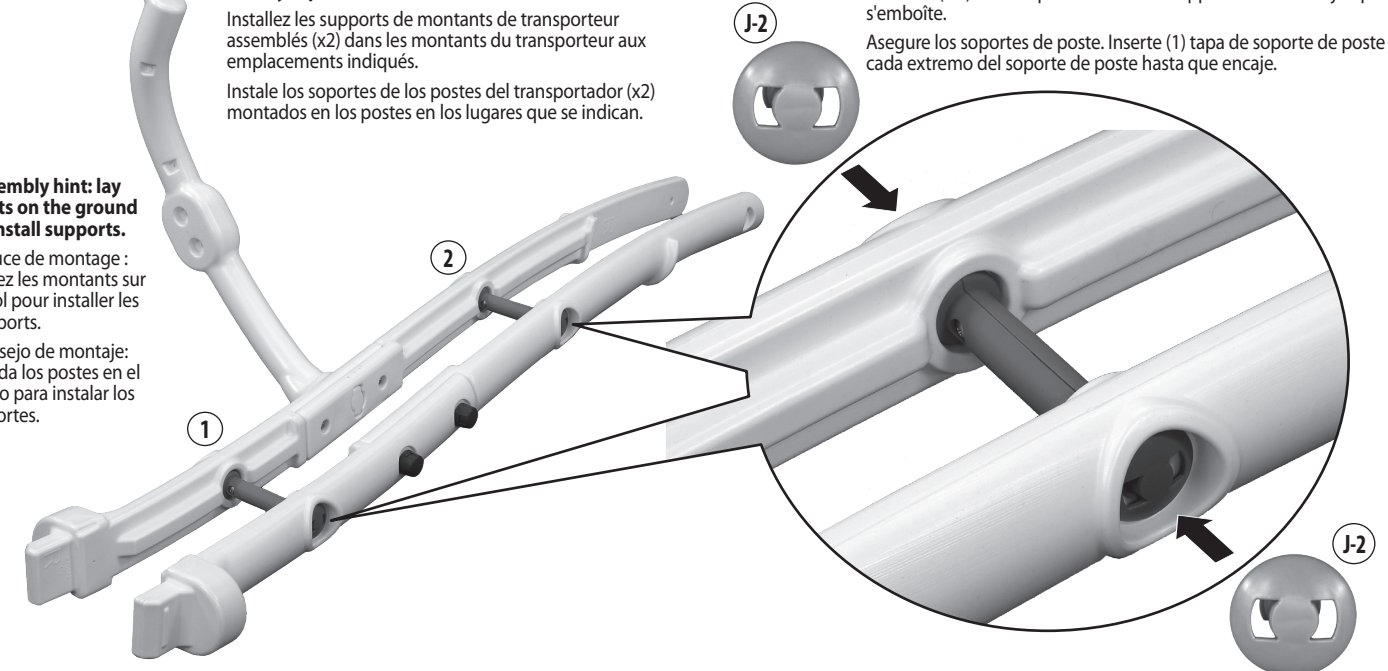
Fixez le support de montant. Introduisez (1) le chapeau de support de montant (J-2) sur chaque extrémité du support de montant jusqu'à ce qu'il s'emboîte.

Asegure los soportes de poste. Inserte (1) tapa de soporte de poste (J-2) en cada extremo del soporte de poste hasta que encaje.

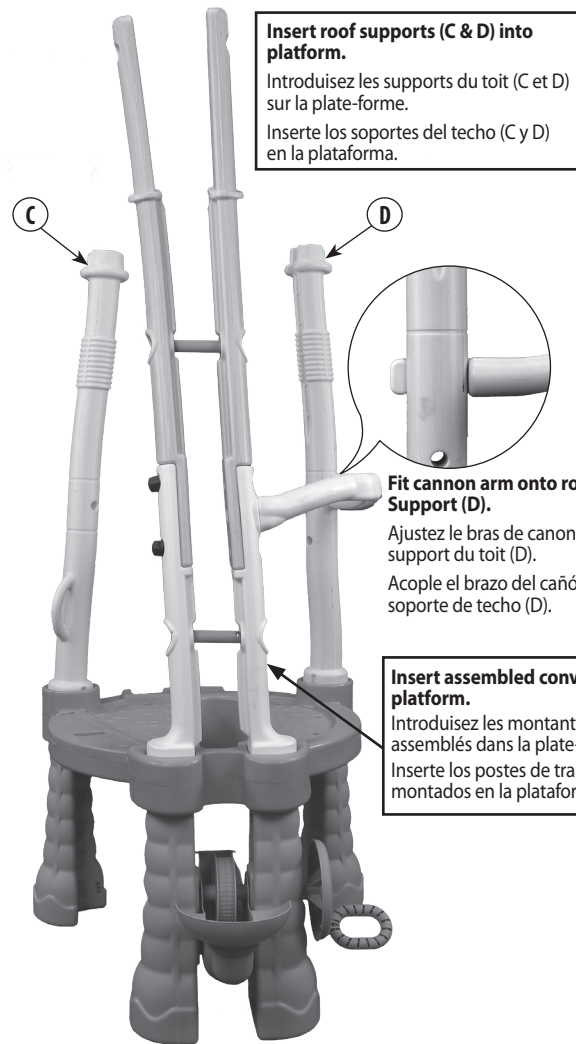
Assembly hint: lay posts on the ground to install supports.

Astuce de montage : posez les montants sur le sol pour installer les supports.

Consejo de montaje: tienda los postes en el suelo para instalar los soportes.



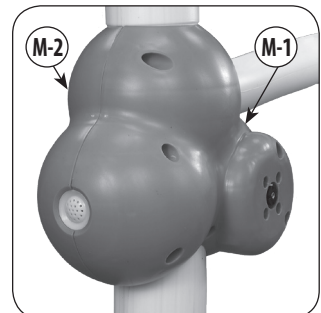
Supports/Water Valve Housing/Round Cover Assembly
 Montage des supports/boîtier de robinet d'eau/couvercle rond
 Montaje de los soportes / alojamiento de la válvula de agua / tapa redonda



Insert roof supports (C & D) into platform.
 Introduisez les supports du toit (C et D) sur la plate-forme.
 Inserte los soportes del techo (C y D) en la plataforma.

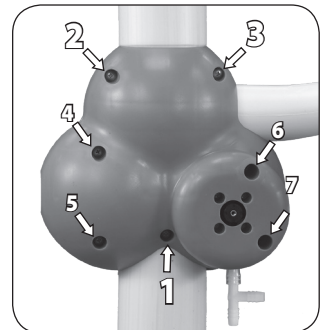
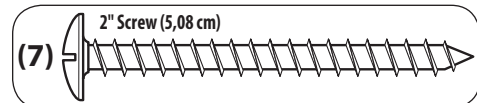
Fit cannon arm onto roof Support (D).
 Ajustez le bras de canon sur le support du toit (D).
 Acople el brazo del cañón al soporte de techo (D).

Insert assembled conveyor posts into platform.
 Introduisez les montants du transporteur assemblés dans la plate-forme.
 Inserte los postes de transportador montados en la plataforma.

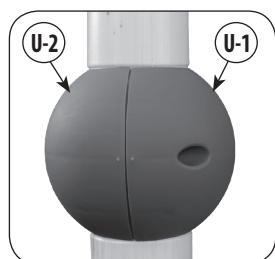


Assemble water valve housing (M-1 & M-2) around roof support and cannon arm as shown. Valve and screw holes should be facing inward.

Montez le boîtier du robinet d'eau (M-1 et M-2) autour du support du toit et du bras de canon comme indiqué. Les trous de vis et de robinet doivent être tournés vers l'intérieur.
 Monte el alojamiento de la válvula de agua (M-1 y M-2) alrededor del soporte de techo y del brazo del cañón tal y como se muestra. Los orificios de la válvula y para los tornillos deben estar hacia dentro.



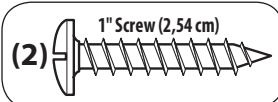
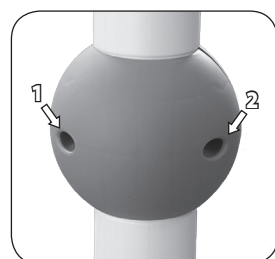
Secure using (7) 2" screws.
 Fixez avec (7) vis de 2 po.
 Asegure utilizando (7) tornillos de 2 pulgadas.



Assemble round covers (U-1 & U-2) around roof support with handle as shown. Screw holes should be facing inward.

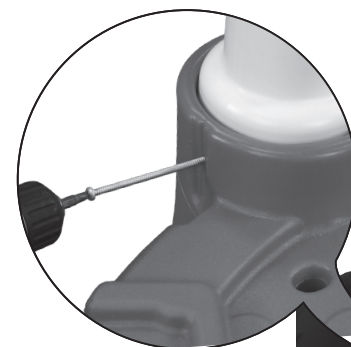
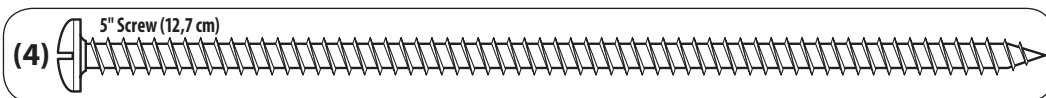
Montez les couvercles ronds (U-1 et U-2) autour du support de toit avec la poignée comme indiqué. Les trous de vis doivent être tournés vers l'intérieur.

Monte las tapas redondas (U-1 y U-2) alrededor del soporte de techo con el asa tal y como se indica. Los orificios para los tornillos deben estar hacia dentro.



Secure using (2) 1" screws.
 Fixez avec (2) vis de 1 po.
 Asegure utilizando (2) tornillos de 1 pulgada.

Platform/Post Screw Assembly / Montage de la plate-forme/des montants/vis /
 Montaje de la plataforma / poste / tornillo



Screw should be positioned in center of groove and angled slightly upward when installing.

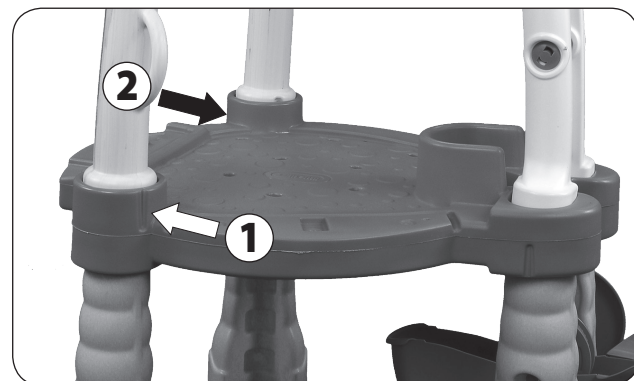
La vis doit être placée dans le centre de la rainure et légèrement inclinée vers le haut lors de l'installation.

El tornillo debe situarse en el centro de la ranura y con un ángulo ligeramente hacia arriba cuando se instala.



Place roof (B) over conveyor and support posts.
Person 1: Pull down on roof while 2nd person installs screws.
Person 2: Install (4) 5" screw in locations shown.

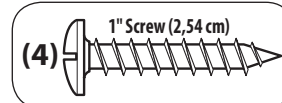
Screw Locations • Emplacement de la vis illustré.
 Sitios de los tornillos



Placez le toit (B) sur le transporteur et les montants de support.
 Personne 1 : Tirez vers le bas sur le toit, tandis que la 2e personne installe les vis. Personne 2 : Installez (4) vis de 5 po aux emplacements indiqués.

Coloque el techo (B) sobre los postes del transportador y de soporte.
 Persona 1: Tire hacia abajo del techo mientras la segunda persona instala los tornillos. Persona 2: Instale (4) tornillos de 5 pulgadas en los sitios que se indican.

Roof/Screw Assembly / Montage de toit/vis / Montaje del techo / tornillo



Person 1: Pull down on roof while 2nd person installs screws.
Person 2: Install (4) 1" screw in locations shown.

Personne 1 : Tirez vers le bas sur le toit tandis que la 2e personne installe les vis.

Personne 2 : Installez (4) vis de 1 po aux emplacements indiqués.

Persona 1: Tire hacia abajo del techo mientras la segunda persona instala los tornillos.

Persona 2: Instale (4) tornillos de 1 pulgada en los sitios que se indican.

